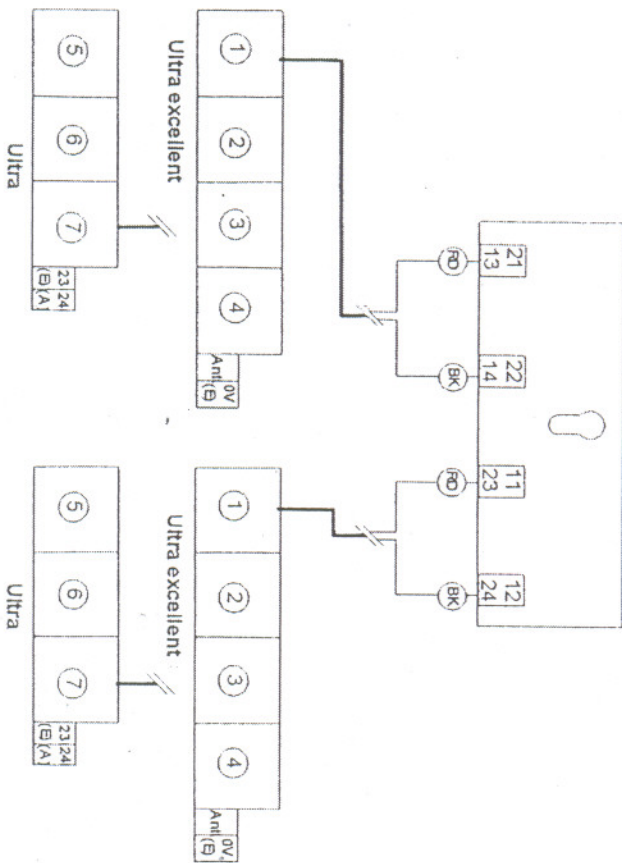


- D Bei Arbeiten an der Verkabelung den Antrieb vom Netz trennen.
- F Pour les interventions sur le câblage, séparer l'opérateur du secteur.
- NL Bij werkzaamheden aan de bekabeling zorgen dat er geen stroom op de deuropener staat.
- I Per interventi sul cablaggio, separare l'operatore dalla rete.
- PL Przy pracach na okablowaniu napęd odłączyć od sieci.
- GB Remove the drive from the mains when working on the cabling.
- DK Ved arbejde på kabelføringen skal portåbnerens forbindelse til nettet afbrydes.
- N Ved arbejder på kabeloplegget skal systemet skilles fra nettet.
- S Bryt drifværetens elforsyning, om du ska arbeta med kabeldragningen.



(D)	(GB)	(F)	(PL)	(I)	(DK)	(N)	(S)	(NL)
Adernfarbe	Colour of wire	Couleur des brins	Kolor żył	Colore fili	Lederfarve	Årefarge	Ledarfärg	aderkleur
(RD)	rot	Rouge	czerwony	rosso	Rød	raud	Röd	rood
(GN)	grün	Vert	zielony	verde	Grøn	grønn	Grön	groen
(YE)	gelb	Jaune	żółty	giallo	Gul	gul	Gul	geel
(BK)	schwarz	Noir	czarny	nero	Sort	svart	Svart	zwart
	Aderbelegung	Groupement des brins	Obłożenie żył	Assegnazione fili	Lederbelegning	Årebelegg	Ledarbelegning	gebruik aders
BK	Masse	Masse	masa	Massa	Stel	Masse	Jord	massa
GN	nicht belegt	Non occupé	brak obłożenia	non assegnato	fri	Ikke belagt	Ledig	niet gebruikt
RD	Impuls	Impulsion	Impuls	Impulso	Impuls	Impuls	Impuls	Impuls
YE	nicht belegt	Non occupé	brak obłożenia	non assegnato	fri	Ikke belagt	Ledig	niet gebruikt
	Westernbuchse	Douille Western	Gniazdko typu Western	Boccola ovest	Westernbøsning	Westernhylse	Westernkontakt	platte contactdoos
(1)	Impuls	Impulsion	Impuls	Impulso	Impuls	Impuls	Impuls	Impuls
(2)	Teilöffnung	Ouverture partielle	otwarcie częściowe	Apertura parziale	Delåbning	Delåpning	Delöppning	deelopening
(3)	Sicherheitsleiste/Lichtschranke	Barre de sécurité/ Barrage photo-électrique	listwa stykowa bezpieczeństwa/ zaporą świetlną	Costa di sicurezza/ fotocellula	Sikkerhedsskinne/ fotocelle	Sikkerhetsliste/Fotocelle	Säkerhetslist/fotocell	veiligheidslijst/fotocel
(4)	Not-Stopp	Arrêt d'urgence	wyłącznik awaryjny	Arresto d'emergenza	Nødstop	Nød-Stopp	Nödstopp	nood-stop
(5)	Not-Stopp	Arrêt d'urgence	wyłącznik awaryjny	Arresto d'emergenza	Nødstop	Nød-Stopp	Nödstopp	nood-stop
(6)	Sicherheitsleiste/Lichtschranke	Barre de sécurité/ Barrage photo-électrique	listwa stykowa bezpieczeństwa/ zaporą świetlną	Costa di sicurezza/ fotocellula	Sikkerhedsskinne/ fotocelle	Sikkerhetsliste/Fotocelle	Säkerhetslist/fotocell	veiligheidslijst/fotocel
(7)	Impuls	Impulsion	Impuls	Impulso	Impuls	Impuls	Impuls	Impuls

D

Anschlussplan

Schlüsselschalter 2 Befehle an Torantrieb „Ultra“ und „Ultra excellent“

GB

Wiring diagram

2-command key switch on „Ultra“ and „Ultra excellent“ door drives

F

Plan électrique

Interrupteur à clé à 2 commandes sur la commande de porte „Ultra“ et „Ultra excellent“

PL

Schemat połączeń

Przełącznik kluczowy 2 polecenia do napędu bramy „Ultra“ i „Ultra excellent“

I

Schema dei collegamenti

Interruttore a chiavetta 2 comandi su azionamento cancello „Ultra“ e „Ultra excellent“

DK

Tilslutningsskema

Nøgleafbryder 2 kommandoer til portdrev „Ultra“ og „Ultra excellent“

N

Tilslutningsplan

Nøkkelfbryter 2 kommandoer ved portdrev „Ultra“ og „Ultra excellent“

S

Kopplingsschema

Nyckelställare 2 kommandon till portmotor „Ultra“ och „Ultra excellent“

NL

Aansluitschema

Sleutelschakelaar 2 commando's aan poortaanrijving „Ultra“ en „Ultra excellent“